

りっきょうせい かつ

◆ わたしの立教生活 ◆ My Life in Rikkyo ◆

みなさん、秋学期が始まりましたね。今学期も日本語の勉強を一緒にがんばりましょう！ さて、みなさんは、立教大学での留学生生活を、どのようなものにしたいと思っていますか。今回のニュースレターでは、去年の9月に立教大学に来て、日本語の勉強を始めた3人に、「わたしの立教生活」というテーマで記事を書いてもらいました。日本語の勉強のことや、みなさんへのメッセージを書いています。ぜひ参考にしてください。そして、みなさんも素敵な「立教生活」を送ってくださいね！



クリントン ヴァン レンスバーグさん
(経営学研究科)

みなさん、こんにちは。私は クリントンです。南アフリカから 来ました。私は きよねんの9月に 日本に 来ました。つまと おすこと いっしょに、小石川の アパートに 住んでいます。私は トヨタに つとめています。でも、いま、立教大学の りゅうがくせい です。立教大学は とても きれいです。たくさん 日本人の がくせいと りゅうがくせい が います。だから、とても おもしろいです。立教大学の がくしょくの たべものは おいしくて やすいです。だから、いい がくしょくです。私の せんもんは ビジネスです。わたしは MIB(Masters in International Business)の がくせい です。そして、立教大学で、日本語を べんきょうして います。日本語を べんきょうするのは おもしろいですが、おもしろいです。私は、月曜日から 金曜日まで 日本語の クラスに 行きます。日本語の せんせいは しんせつな せんせい です。だから、日本語の せんせいは いい せんせい です。

Hello. My name is Clinton. I come from South Africa. I came to Japan last September. I live with my wife and son in an apartment in Koishikawa. I work for Toyota, but I am currently a foreign student at Rikkyo University. Rikkyo University is very nice. There are lots of Japanese and foreign students at Rikkyo University. Therefore, Rikkyo University is very interesting. The Rikkyo University cafeteria has very delicious and cheap food. It is a very good cafeteria. My major is business. I am an MIB (Masters in International Business) student. In addition, I also study Japanese at Rikkyo University. Studying Japanese is difficult, but interesting. I go to Japanese class from Monday to Friday. The Japanese teachers are kind teachers. Therefore, they are good teachers.



モートン レオさん
(経営学研究科)

みなさん、おげんきですか。私の 名前は、モートンです。タンザニアから 来ました。立教大学で こくさいビジネスを べんきょうして います。きよねん、日本へ 来ました。さいしょは、日本語を べんきょうする ことは、かんたんだと おもって いました。しかし、たくさん べんきょうしなければ、日本語を マスターする ことは できません。日本語は、3しゅるいの じを つかうからです。ひらがな、カタカナ、かんじです。ともだちが できた なら、立教大学での せいかつは、とても いいです。私は、日本に 来た ときは、ともだちが いなかったけれど、いまは、10人 じょう 日本人の ともだちと ほかの くにから 来た ともだちが います。みなさんの なかには、日本や 立教大学で、どのように いきて いけるか ふあんに おもう 人も いると おもいますが、べんきょうにはげみ、食を たのしみ、いのりを ささげるために、日本に いると いう ことを おもいだして ください。

How are you doing! My name is Mortone, from Tanzania, I'm studying international business at Rikkyo University. I came to Japan last year and started learning Japanese. At first I thought that Japanese was easy but if you don't study hard it is difficult because it uses three types of characters, Hiragana, Katakana and Kanji. Life in Rikkyo University is very good if you make friends. I came here with no friend but now I have more than 10 friends who are Japanese and others who are from different countries. Some of you are worried how you can survive in Japan and Rikkyo. Please understand that, you are now in Japan, therefore, study hard, eat hard and pray hard.



パトリック レスリーさん
(経営学研究科)

こんにちは。私は パトリックです。私は 南アフリカ人です。私は 国際ビジネスの 大学院生です。立教大学に 入って、三学期めです。私は 日本語の 授業を 楽しんで います。でも、漢字が とても 難しいです。立教大学は 美しいです。秋には 木々が 赤に 変わります。私は 5ごうかんの ビルの 屋上から ゆうひ を みるのが すきです。毎週、私と 私の 友人は、これを 行います。私は 西早稲田に 住んで います。とても 便利です。みなさん、秋学期を 楽しんで ください。がんばろう！

Hi. I am from South Africa. I am entering my 3rd semester at Rikkyo. I am a masters student studying international business. I really enjoy the beautiful Rikkyo campus. When the weather is good, go to the rooftop of building number 5 and watch the sunset with friends. The campus is beautiful in autumn as the trees go red. I live in Nishi-Waseda, it is very convenient. Enjoy the fall semester and have fun. Good Luck!

りっきょうかんじけんてい ごうかくしゃ こえ 立教漢字検定 合格者の声

りっきょうかんじけんていはいしらい はじ じょうきゅう ごうかく よろこ こえ き
立教漢字検定開始以来、初めて上級のすべてのテストに合格したソウさんに、喜びの声を聞きました。

あいだ りっきょうかんじけんていじょうきゅう ぶんや ぜんぶ ごうかく ほ たからもの そろ
この間、立教漢字検定上級レベルの7つの分野、全部に合格した。ずっと欲しかった宝物が揃って
て はい かん こうかんりゅうがくせい りっきょう き せいけんてい う けんてい
手に入った感じがする。交換留学生として立教に来てから毎回漢字検定を受けていたので、検定は
じかん くぎ そんざい わたし りゅうがくせいいつ いちぶ
時間の区切りのような存在で、私の留学生活の一部になっている。

まいにちあた いてい よ し かんじ にちじょうせいかつ つか
毎回新しいテキストを手に入ると、まずはざっと読んで、知っている漢字は日常生活で使うようにし、
まだマスターしていない漢字は少しずつ時間を作って勉強する。漢字検定に出てくる言葉や文章で
にほんご おもしろい かん
日本語の面白さも感じられる。

つぎ にほん かんけん う おも さいご てい
次は、日本の「漢検」を受けようと思う。ゲームのように「最後のボス」を手に入れるぞ！！



ぶんがくけんきゅうか
文学研究科

みな 皆さんも、ぜひソウさんに続きましょう！

だい かいりっきょうかんじけんてい がつ にち すい しゅうごう もうしこみしめきり がつ にち すい
第3回立教漢字検定は10月28日(水) 18:15集合、申込締切は9月30日(水)です。

ソウ カラクさん

とくしょ 読書のすすめ

スポーツの秋、食欲の秋、そして読書の秋！
モルゲインさんにおすすめの本を聞きました。



にほんご にほんご ぶんしゅう よ で
日本語のクラスでは、いろいろな日本語の文章を読む。ときどき出て
くる日本文学の書き抜きは面白いが、日本文学は広い分野であるので、
じゅぎょうが い とくしょ すす むらかみはるき おおえけんざろう
授業以外でも読書することをお勧めする。村上春樹や大江健三郎、
あべこうぼう せかいじゅう ゆうめい さつか ほん ほか おお
安部公房などの世界中で有名な作家の本だけではなく、他にも多くの
おもしろい ほん れい たんでいしやうせつ ねこ す わたし あかがわ
面白い本がある。例として、探偵小説と猫が好きな私にとって、赤川
じろう けいねこ よ たの
次郎の『三毛猫ホームズ』シリーズを読むことはとても楽しい。

むかし ぶんがく けんきゅう たいへん よ
昔の文学についての研究も大変やりがいがある。読むのは
むずかしい とうじ しゃかい ぶんか し て が ちゅうせい
難しいが、当時の社会と文化を知る手掛かりとして、中世や
きんせい さくひん みりょく おも
近世の作品は魅力があると思う。

けんきゅう テーマの『教盛外伝』



ぶんがくけんきゅうか
文学研究科

モルゲイン ゼツターさん

ほん 本の貸出

としやかん だけでなく、
にほんご べんきょう
日本語の勉強のための
ほん 本なら、日本語教育
センターでも借りられ
ます！

- ★1人3冊まで
- ★2週間まで

いけぶくろ 池袋：マキムホール1階
にいざ とうかん かい
新座：7号館2階

りゅうがくせい 留学生へのメッセージ



ひだり いたう おおたに いしかわ
(左から、伊藤さん、大谷さん、石川さん)

こんにちは。立教大学での留学生生活を楽しんでいますか。私たち、国際セン
ター正規留学生担当は、留学生の皆さんが安心して学業に取り組めるように、
かくしゅうがくきん あんない ざいりゅうしかく かなか てつだ など まどぐち はなし
各種奨学金のご案内や在留資格に関わるお手伝い等を行っています。窓口でお話
をしていて、いつの間にか留学生の日本語がうまくなっていることに驚かされるこ
とがあります。そういう留学生からは、積極的に学内外のさまざまなことに挑戦し、
おお ひと かなか す ようす つた りゅうがくせい
多くの人と関わりながらいきいきと過ごしている様子が伝わってきます。留学生の
みなさん、りっきょうだいがく りゅうがく おも てもらうこと くにこせい
皆さんに「立教大学に留学してよかった」と思ってもらうことが国際センターとしての
いちばん よろこ こま きがる そうだん
一番の喜びです。困ったことがありましたら、いつでもお気軽にご相談ください。

(国際センター 大谷 美希さん)



立教大学 日本語教育センター
＜池袋キャンパス＞マキムホール1階国際センター内
＜新座キャンパス＞7号館2階国際センター内
〒171-8501 東京都豊島区西池袋 3-34-1
TEL: 03-3985-4202 FAX: 03-3985-2826 e-mail: nihongo@rikkyo.ac.jp
https://cjle.rikkyo.ac.jp/

